



**Amtliches Bekanntmachungsblatt für die  
Verwaltungsgemeinschaft Westendorf**

[www.vg-westendorf.de](http://www.vg-westendorf.de)

*Was gibt's Nui's*



# Dorffest

Veranstalter:  
Trachtenkapelle Westendorf e.V.

**Aperol Spritz  
& Weinbar**

**04. Juli 2025, 19 Uhr**  
(Ausweichtermin 11. Juli)  
alter Kinderspielplatz am  
Feuerwehrhaus in Westendorf

**+ Instrumentenkarussell  
ab ca. 8 Jahren im Feuerwehrhaus**



**Bockstechen:**  
Tolle Preise für  
Groß und Klein!

**Es spielen:**

19:00 Uhr Jugendkapelle  
20:00 Uhr Musikverein Blonhofen  
22:30 Uhr Musikverein Dösingen

Hau den Lukas

### Eine musikalische Weltreise mit der Aufkircher Saitenmusik

Die Aufkircher Saitenmusik lädt zu einer besonderen Serenade ein. Unter dem Motto „Eine musikalische Weltreise“ präsentieren wir ein abwechslungsreiches Programm voller bezaubernder Klänge aus aller Welt. Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich von unserer Musik verzaubern.



**Datum:** Samstag, 05.07.2025  
**Uhrzeit:** 19.00 Uhr  
**Ort:** vor der St. Johannes-Kirche in Eldratshofen (bei schlechtem Wetter in der Pfarrkirche St. Peter und Paul in Aufkirch)

**Aufkircher Saitenmusik:** Karin Moser (Harfe)  
 Maria Schlotterbeck (Hackbrett)  
 Roswitha Filser (Harfe)  
**Moderation:** Margit Kaufmann

## Amtliche Bekanntmachungen

### Wichtige Telefonnummern

Rettungsdienst/Feuerwehr (lebensbedrohliche Notfälle): .....112  
 Ärztlicher Bereitschaftsdienst: .....116117  
 Polizei-Notruf: .....110  
 Polizeiinspektion Buchloe: ..... 08241/9690-0  
 Polizeiinspektion Kaufbeuren: ..... 08341/933-0  
 Wasserzweckverband: ..... 08345/9206-0  
 Finanzamt Kaufbeuren: ..... 08341/802-0  
 Landratsamt Ostallgäu(Bürgerservice): ..... 08342/911-444

### Sommerferien 2025 Ferienpass für Schülerinnen und Schüler

Der Sommer ist nicht mehr weit! Wie jedes Jahr bietet der Kreisjugendring Ostallgäu und der Kreisjugendring Oberallgäu zusammen mit der Familienbeauftragten der Stadt Kaufbeuren den Ferienpass für Kinder und Jugendliche bis einschließlich 17 Jahre an.

Von gewohnt hoher Qualität sind die über 170 kostenlosen Gutscheine für verschiedene Freizeiteinrichtungen in Kaufbeuren und den Landkreisen Ostallgäu und Oberallgäu, die im Zeitraum vom 01.07. bis 03.10.2025 eingelöst werden können.

Der Sommer im Allgäu wird spannend und abwechslungsreich!  
Busse kostenlos

Zudem berechtigt der Ferienpass auch dieses Jahr wieder zur kostenlosen Nutzung aller Busse im gesamten Verbreitungsgebiet (Ostallgäu, Oberallgäu, Kempten, Kaufbeuren und Kleinwalsertal) während der Sommerferien (29.Juli bis 15.September 2025).

Für Vollzeitschüler von 18 bis 21 Jahre gibt es für 8 Euro das Ferienpass-Busticket, das ebenfalls die Nutzung aller Busse erlaubt.

**Sommer**

**Ferienpass**

**Urlaub Zuhause**

für Kinder und Jugendliche aus

OBERALLGÄU · OSTALLGÄU  
 KAUFBEUREN · KEMPTEN  
 KLEINWALSERTAL · JUNGHOLZ

[www.ferienpass-allgaeu.de](http://www.ferienpass-allgaeu.de)

Der Ferienpass ist ab Ende Juni bei den Kreisjugendringen, Familienstützpunkten, Landratsämtern, Stadtverwaltungen, Gemeinden und Verkehrsämtern sowie den Verkaufsstellen der ÖPNV Busunternehmen erhältlich.

Der Preis des Passes liegt bei 8 Euro.

Nähere Infos zum Ferienpass sind ab Mitte Juni auch unter der eigens eingerichteten Webseite [www.ferienpass-allgaeu.de](http://www.ferienpass-allgaeu.de) zu finden.

### VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF ORTSTEIL DÖSINGEN

Kaltentaler Straße 1 Tel. 08344/9202-0  
 87679 Westendorf Fax 08344/9202-22  
 E-Mail [info@vg-westendorf.de](mailto:info@vg-westendorf.de)  
 Internet [www.vg-westendorf.de](http://www.vg-westendorf.de)

Geschäftszeiten in der Montag - Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr  
 Verwaltungsgemeinschaft: Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr  
 Zusätzl. Bürgerbüro: Dienstag: 14:00 – 15:30 Uhr

Zutritt ins Bürgerbüro und Standesamt nur nach vorheriger Terminvereinbarung  
 möglichst online unter [www.vg-westendorf.de](http://www.vg-westendorf.de) oder telefonisch unter 08344/9202-0

### FUNDBÜRO

Sie haben etwas verloren? Suchen Sie in unserem Online-Fundbüro (mit Umkreissuche der umliegenden Fundämter) über [www.vg-westendorf.de](http://www.vg-westendorf.de) unter der Rubrik Dienstleistungen A-Z.

- in Gutenberg wurde ein **rotes selbstgestricktes Täschchen** mit folgendem Inhalt aufgefunden: **E-Bike-Display, Schlüssel mit Anhänger**)

Näheres unter 08344/9202-0



## MARKT KALTENTAL

Ortsteil Aufkirch Tel. 08345/312  
Rathausplatz 1 Fax 08345/1686  
87662 Kaltental E-Mail info@markt-kaltental.de  
Internet www.markt-kaltental.de

Geschäftszeiten  
in der Gemeinde: Montag – Donnerstag: 08:00 – 12:00 Uhr  
Dienstag 19:00 – 19:45 Uhr

## Gemeindebücherei Markt Kaltental

Bücherei im Kindergarten Aufkirch (1. Stock)  
Erreichbarkeit Telefon 08345/952735

### Öffnungszeiten

Montag ..... 14.45 - 18.00 Uhr  
Mittwoch ..... 09.00 - 10.00 Uhr

## Veranstaltungstermine Juli - September

29.06. 10:00 Tag der offenen Gartentür Kiga  
02.07. 14:00 Senioren-Cafe Floriansstüble  
06.07. Eldratshofener Fest Eldratshofen  
12.07. Ganztages Überraschungs-Veranstaltung Musik  
Frankenhofen  
16.07. 11:30 Seniorenmittagstisch Gasthaus Zitt  
19.07. Kinsau Wallfahrt  
24.07. 18:00 Seniorennachmittag --> Grillfest Pfarrheim  
29.07. 16:00 Medienberatung Rathaus  
02.08. Dorrfest Blonhofen  
03.08. Jakobimarkt Blonhofen  
06.08. 14:00 Senioren-Cafe Floriansstüble  
20.08. 11:30 Seniorenmittagstisch Gasthaus Zitt  
26.08. 16:00 Medienberatung Rathaus  
30.08. Grillfest FFW Aufkirch Feuerwehrhaus  
03.09. 14:00 Senioren-Cafe Floriansstüble  
07.09. Schlachtfest Pfarrheim  
14.09. 10:00 Turmfest Römerturm  
17.09. 11:30 Seniorenmittagstisch Gasthaus Zitt  
18.09. 14:00 Seniorennachmittag Pfarrheim  
21.09. 10:30 GV Kolping Gasthaus Zitt  
25.09. Kolping-Fahrt zur Oidn Wiesen  
30.09. 16:00 Medienberatung Rathaus  
01.10. 14:00 Senioren-Cafe Floriansstüble



## GEMEINDE OBEROSTENDORF

Kirchstraße 7 Tel. 08344/76828-0  
86869 Oberostendorf Fax 08344/76828-22  
E-Mail rathaus@oberostendorf.de  
Internet www.oberostendorf.de

Geschäftszeiten Mo., Do., Fr.: 8:00 – 12:00 Uhr  
in der Gemeinde: Mittwoch: 18:30 – 20:00 Uhr  
Dienstag: komplett geschlossen

## Bücherstube Gutenberg:

### Öffnungszeiten:

Jeden Montag von 8.00 - 9.00 Uhr (außer in Schließzeiten des Kindergartens) und nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 08344/921060

## Sommerzeit - Ratschbänklezeit!

Ratschen erlaubt! – Die Bänkle laden ein.  
In unserer Gemeinde gibt es seit kurzem Ratschbänkle.  
Die kommenden Wochen stehen unter dem Motto: „Ratsch und

Tratsch am Bänkle.“ Kleine Ruheoasen am Wegesrand, in der Dorfmitte, unter schattigen Bäumen oder mit Blick über Wiesen und Wälder.

Orte, an denen man kurz verweilt, miteinander schwätzt oder einfach die Seele baumeln lässt.

Beim Spaziergang nehmen Sie Platz, bleiben Sie einen Moment sitzen und lassen sich überraschen, wer vorbeikommt.

Vielleicht trifft man wieder einmal alte Bekannte, kommt mit neuen Gesichter ins Gespräch, oder begegnet ganz zufällig dem Bürgermeister.

Die Ratschbänkle laden ein, das Gespräch und die Unterhaltung wartet. Es reicht schon manchmal ein Lächeln, um daraus etwas Besonderes entstehen zu lassen.

Also einfach mal hinsitzen auf unsere Ratschbänkle.

„Weil zamhocka isch hald oifach schea!“

Antonie Prestele

Gemeinderätin Oberostendorf



## GEMEINDE OSTERZELL

Rottenbucher Straße 27 Tel. 08345/274  
87662 Osterzell Fax 08345/214  
E-Mail info@osterzell.de  
Internet www.osterzell.de

Geschäftszeiten Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr  
in der Gemeinde: Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr  
Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr  
Sprechzeiten des Donnerstag: 17.00 – 19.00 Uhr  
Bürgermeisters: Sonstige Termine nach Vereinbarung

## Haushaltssatzung

der

Gemeinde Osterzell

Landkreis Ostallgäu

für das Haushaltsjahr 2025

I.

Aufgrund des Art. 63 ff. der Gemeindeordnung erlässt die Gemeinde Osterzell folgende Haushaltssatzung:

§ 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2025 wird hiermit festgesetzt; er schließt

im Verwaltungshaushalt

in den Einnahmen und Ausgaben mit

**1.780.000,00 €**

und

im Vermögenshaushalt

in den Einnahmen und Ausgaben

**2.437.000,00 €**

ab.

§ 2

Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird auf 1.050.000,00 € festgesetzt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

§ 4

Der Hebesatz für die Gewerbesteuer wird wie folgt festgesetzt: Nachrichtlich: Die Hebesätze der Grundsteuer A und B wurden mittels der

Hebesatzsatzung vom 14.11.2024 festgesetzt.

### 1. Grundsteuer

a) für die land- und forstwirtschaftliche Betriebe (A)

**375 v. H.**

b) für die Grundstücke (B)

**250 v. H.**

**2. Gewerbesteuer****350 v. H.****§ 5**

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben

nach dem Haushaltsplan wird auf **296.000,00 €** festgesetzt.

**§ 6**

Weitere Festsetzungen werden nicht getroffen.

**§ 7**

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2025 in Kraft.

Osterzell, den 16.06.2025

-Siegel-

gez. Bucka

Erster Bürgermeister

**II.**

Die Haushaltssatzung wurde vom Landratsamt Ostallgäu mit Schreiben vom 13.06.2025, AZ.: 10-9410.4/1, rechtsaufsichtlich geprüft und genehmigt.

**III.**

Die Haushaltssatzung samt ihren Anlagen liegen vom Tage nach dieser Bekanntmachung an bis zur nächsten amtlichen Bekanntmachung einer Haushaltssatzung öffentlich bei der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf, Kaltentaler Str. 1, 87679 Westendorf, Zimmer 3, zu den allgemeinen Öffnungszeiten zur Einsichtnahme auf (Art. 65 Abs. 3 Satz 3 GO).

Westendorf, den 18.06.2025

Verwaltungsgemeinschaft Westendorf

gez. Scharpf

Verwaltungsfachwirt

(2) Die Leine muss reißfest sein und darf eine Länge von 2 Metern nicht überschreiten. Die Leine muss mit einem schlupfsicheren Halsband oder einem schlupfsicheren Geschirr verbunden sein, aus dem ein selbständiges Entweichen des Hundes ausgeschlossen ist.

(3) Kampfhunde und große Hunde dürfen Kinderspielplätze und deren näherem Umgriff nicht betreten; auch das Mitführen an der Leine ist in diesen Bereichen nicht gestattet.

**§ 2 Begriffsbestimmungen [auszugsweise]:**

(2) Große Hunde sind erwachsene Hunde, deren Schulterhöhe mindestens 50 cm beträgt, soweit sie keine Kampfhunde sind. Erwachsene Tiere der Rassen Schäferhund, Boxer, Doberman und Deutsche Dogge gelten stets als große Hunde.

(3) Kinderspielplätze sind Flächen, die für Kinder zum Spielen bestimmt sind und die in der Regel entsprechende Einrichtungen, wie z. B. Sandkästen, Turn- und Spielgeräte, Tischtennisplatten, Ballspielflächen und Ähnliches, aufweisen. Zu den Kinderspielplätzen gehören auch Bolzplätze. Hierunter fallen auch Kinderspielplätze, die sich in Privateigentum befinden und tatsächlich öffentlich zugänglich sind. Zum näheren Umgriff der Kinderspielplätze gehören die unmittelbar angrenzenden Flächen, insbesondere die Bereiche, in denen sich die Aufsichtspersonen, der spielenden Kinder regelmäßig aufhalten (z. B. Ruhebänke, Wegeflächen im Bereich der Spieleinrichtungen usw.).

**§ 4 Ordnungswidrigkeiten**

Nach Art. 18 Abs. 3 LStVG kann mit Geldbuße belegt werden, wer vorsätzlich oder fahrlässig

- entgegen § 1 Abs. 1 einen Kampfhund oder großen Hund nicht an der Leine führt oder
- entgegen § 1 Abs. 2 einen Kampfhund oder großen Hund an einer nicht reißfesten oder an einer mehr als 2 Meter langen Leine führt,
- entgegen § 1 Abs. 3 zulässt, dass der mitgeführte Kampfhund oder große Hund einen Kinderspielplatz oder dessen näherem Umgriff betritt.

Gemeinde Stöttwang

**GEMEINDE STÖTTWANG**

Kirchplatz 2  
87677 Stöttwang

Tel. 08345/326  
Fax 08345/1223  
E-Mail info@stoettwang.de  
Internet www.stoettwang.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde:	Dienstag:	08:00 – 12:00 Uhr
	Mittwoch:	08:00 – 12:00 Uhr
	Donnerstag:	18:30 – 20:00 Uhr
	Freitag:	08:00 – 12:00 Uhr

**An die Hundehalter der Gemeinde Stöttwang:**

Leider kommt es immer wieder zu Beschwerden und Diskussionen bezüglich der Einhaltung der geltenden Hundehaltungsverordnung in unserer Gemeinde. Insbesondere **im Bereich von Aussiedlerhöfen** möchten wir **alle Hundehalter** nachdrücklich darauf hinweisen, **die Bestimmungen der Verordnung gewissenhaft zu beachten**. Dies **gilt auch für Hundehalter des jeweiligen Anwesens selbst**. Die Hundehaltungsverordnung dient dem Schutz und der Sicherheit aller Bürgerinnen und Bürger sowie dem Wohl unserer Tiere. Wir bitten alle Hundehalter, ihre Verantwortung ernst zu nehmen und so gegenseitige Rücksicht auf Mitmenschen und das Gemeinwohl zu üben.

Wir weisen auszugsweise auf die Hundehaltungsverordnung der Gemeinde Stöttwang vom 22.05.2023:

**§ 1 Leinenpflicht:**

- (1) Kampfhunde (§ 2 Abs. 1) sind in allen öffentlichen Anlagen und auf allen öffentlichen Wegen, Straßen und Plätzen im gesamten Gemeindegebiet ständig an der Leine zu führen. **Große Hunde** (§ 2 Abs. 2) sind in allen öffentlichen Anlagen und auf allen **öffentlichen Wegen, Straßen und Plätzen innerhalb von im Zusammenhang bebauten Ortsteilen**, sowie im Bereich **sonstiger Wohnbebauung (z. B. Aussiedlerhöfe) der Gemeinde Stöttwang ständig an der Leine zu führen**. Die Person, die einen leinenpflichtigen Hund führt, muss dabei jederzeit in der Lage sein, das Tier körperlich zu beherrschen.

**Bevorratungsbeschluss****des Gemeinderates der Gemeinde Stöttwang zur öffentlichen Entwässerungseinrichtung**

Der Gemeinderat der Gemeinde Stöttwang hat am 26.11.2024 einen Bevorratungsbeschluss gefasst, dass bis zum Ablauf des 2. Quartals 2025 (bis spätestens 30. Juni 2025) die Beitrags- und Gebührensatzung (BGS-EWS) für die öffentliche Entwässerungseinrichtung der Gemeinde geändert wird und die Gebührensätze rückwirkend zum 01.01.2025 neu festgesetzt werden. Dieser Beschluss wurde im Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf, Ausgabe 25/2024 vom 13.12.2024 öffentlich bekannt gemacht.

Aufgrund von Verzögerungen bei der Grundlagenermittlung und infolge bei der Gebührenkalkulation, kann der Termin 30.06.2025 zum Erlass einer geänderten Beitrags- und Gebührensatzung nicht eingehalten werden. Der Gemeinderat der Gemeinde Stöttwang wird gem. Beschluss vom 17.06.2025, spätestens bis zum Ablauf des Jahres 2025 (d.h. 31. Dezember 2025) die Beitrags- und Gebührensatzung (BGS-EWS) für die öffentliche Entwässerungseinrichtung der Gemeinde ändern. Dabei werden die Gebührensätze der Entwässerungseinrichtung für den Kalkulationszeitraum 2025-2028 rückwirkend zum 01.01.2025 geändert. Eine Erhöhung der Abwassergebührensätze und eine etwaige Mehrbelastung aller oder einzelner Abgabenschuldner kann nicht ausgeschlossen werden. Hierauf wird ausdrücklich hingewiesen.

Stöttwang, den 20.06.2025

Gemeinde Stöttwang



gez. Schlegel  
Erster Bürgermeister



## GEMEINDE WESTENDORF

Am Kirchsteig 1      Tel. 08344/212  
87679 Westendorf      Fax 08344/1724  
E-Mail [info@gemeinde-westendorf.de](mailto:info@gemeinde-westendorf.de)  
Internet [www.gemeinde-westendorf.de](http://www.gemeinde-westendorf.de)

Geschäftszeiten      Dienstag:      14:00 – 18:00 Uhr  
in der Gemeinde:      Freitag:      08:00 – 12:00 Uhr

### Termine August - Dezember 2025

- 01.08.      Übernachtungsfest der Nachwuchsringer TSV MZH (bei schlechtem Wetter)
- 07.09.      Wallfahrt auf den Hohen Peißenberg Trachtenverein Hohenpeißenberg
- 13.09.      Heimkampf TSV MZH
- ab Mitte Sept.      Vereinsmeisterschaften SG Dösingen MZH
- im Sept.      Seniorenausflug Hoigata
- 17.09.      Bürgerversammlung Gemeinde MZH
- 20.-21.09.      Trainingswochenende SG Dösingen MZH
- 27.09.      Kleidersammlung Aktion Hoffnung Pfarrgemeinde St. Michael
- 27.09.      Weinfest Musikverein Dösingen Dorfstadel
- 27.09.      Heimkampf TSV MZH
- 28.09.      Patrozinium Pfarrgemeinde St. Michael Pfarrkirche St. Michael
- 03.10.      Bergmesse am Senkele PG Germaringen Seeg
- 03.10.      Heimkampf TSV MZH
- 08.10.      Hoigata Hoigata Pfarrheim Dösingen
- 12.10.      Gedenkmesse König-Ludwig-Verein Dösingen Stockkapelle
- 18.10.      Heimkampf TSV MZH
- 24.10.      Altpapier sammeln Feuerwehrverein Dösingen Feuerwehrhaus Dösingen
- 25.10.      Altpapier sammeln Feuerwehrverein Dösingen Feuerwehrhaus Dösingen
- 26.10.      Lechgau Jugendpreisplatteln Trachtenverein MZH
- 01.11.      Allerheiligen Pfarrgemeinde St. Michael Pfarrkirche St. Michael
- 08.11.      Heimkampf TSV MZH
- 09.11.      Veteranenjahrtag,      Soldaten- u. Kameradschaftsverein, anschl. Jahresversammlung Dösingen Kirche Dösingen/Pfarrheim St. Martinsfest KITA Kirche/Dorfstadel
- 10.11.      Martinsumzug (Treffpunkt Gemeindeamt) mit anschl. Martinsfeier Pfarrgemeinde St. Michael Pfarrkirche St. Michael
- 12.11.      Hoigata Hoigata Pfarrheim Dösingen
- 13.11.      Kegeltturnier Schützenverein Tell Dösingen Kegelbahn
- 15.11.      Kickerturnier Feuerwehrverein Dösingen Feuerwehrhaus Dösingen
- 16.11.      Messe Veteranenjahrtag TKW / Pfarrgemeinde St. Michael Pfarrkirche St. Michael, Veteranen- und Soldatenverein Westendorf
- 16.11.      Veteranenjahrtag Gasthof Grüner Baum
- 22.11.      Ausweichtermin Kickerturnier Feuerwehrverein Dösingen Feuerwehrhaus Dösingen
- 28.11.      Weihnachtsfeier König-Ludwig-Verein Dösingen Dorfstadel (geplant)
- 28.11.      Weihnachtsfeier SG Dösingen Gasthof Grüner Baum
- 29.11.      Heimkampf TSV MZH
- 10.12.      Hoigata Hoigata Pfarrheim Dösingen
- 13.12.      Weihnachtsmarkt (geplant) Feuerwehrverein Dösingen Dorfstadel Dösingen
- 13.12.      Heimkampf TSV MZH
- 21.12.      Waldweihnacht Trachtenverein Schornwald
- 25.12.      Weihnachtskonzert TKW Trachtenkapelle MZH
- 27.12.      Neujahrsanblasen Musikverein Dösingen
- 27.12.      Winterfest Container e. V. Container
- 29.12.      Preisschafkopf Trachtenverein Alpenblick Gaststube

## Westendorf radelt wieder mit! Seien Sie auch dabei!

### Stadtradeln 29.06. – 19.07.2025 auch im Landkreis Ostallgäu



Die Gemeinde Westendorf beteiligt sich auch heuer wieder an der Aktion „Stadtradeln“ und lädt alle Bürgerinnen und Bürger zum Mitmachen ein.

Ziel des Wettbewerbs ist es, im Alltag Fahrten statt mit dem Auto per Fahrrad zurückzulegen.

Damit kann jeder sowohl etwas für die eigene Gesundheit als auch für die Umwelt tun.

Sie können sich für die Mannschaft „**Offenes Team Westendorf**“ anmelden unter

<https://www.stadtradeln.de/kreis-ostallgaeu>

#### JETZT Mitmachen!

#### Registrierung (für neue Teilnehmer)

- Bundesland eingeben
- Landkreis Ostallgäu
- Vorhandenem Team beitreten
- Offenes Team Westendorf
- Mit persönlichen Daten registrieren

#### Login (für Teilnehmer, die sich letztes Jahr bereits registriert haben)

- E-Mail oder Benutzername eingeben
- Passwort eingeben bzw. Zugang vergessen (neues Passwort anfordern)
- Offenes Team Westendorf auswählen
- Persönliche Daten abgleichen

Die gefahrenen Kilometer können Sie per App registrieren oder online eintragen.

Sie können dann auch sehen, wieviel CO<sub>2</sub> Sie durch das Radeln eingespart haben.

Die Gemeinde und der AK Klima freuen sich über möglichst viele Teilnehmende!

## Ende des amtlichen Teils



## Nachrichten anderer Stellen und Behörden



Amt für Ernährung,  
Landwirtschaft und Forsten  
Kaufbeuren

### Borkenkäfersuche jetzt starten

Durch die warmen Temperaturen schwärmen die Borkenkäfer aus. Die Försterinnen und Förster vom Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Kaufbeuren (AELF) erwarten, bedingt durch einen milden Winter und trockenen Frühling, ein hohes Befallsrisiko an Fichten durch den Borkenkäfer „Jetzt beginnt die Borkenkäfer-Saison 2025. Bitte gehen Sie ab sofort regelmäßig in Ihre Wälder und kontrollieren Sie Ihre Fichtenbestände auf frischen Befall“, appelliert Abteilungsleiter Leon Mahlkow vom AELF. In den letzten Tagen wurden vermehrt Fichtenbestände mit erkennbarem Befall durch Borkenkäfer auch im Ostallgäu entdeckt. „Hierbei handelt es sich meist um sogenannte Käfer-nester aus Schadholz aus dem vergangenen Jahr“, erklärt Förster Frank Kroll und schabt mit einem kleinen Beil die Rinde am unteren Ende einer abgebrochenen Fichtenspitze (Weihnachtsbaumgröße) beiseite. Im Anschnitt wimmelt es nur so von kleinen ca. 1,5-3 mm langen schwarzen Käfern. Es handelt sich hierbei um Befall durch Kupferstecher, der gemeinsam mit dem etwas

größeren Buchdrucker die bekanntesten Borkenkäferarten in Fichtenwäldern sind. Die Borkenkäfer befallen zunächst meist geschwächte Wälder, die z.B. durch Schneebruch, Windwurf und Sturm abgebrochene, abgeknickte oder verletzte Stämme vorweisen. Auch in Wäldern, welche im Vorjahr bereits befallen waren, ist das Befallsrisiko am höchsten. Frischen Käferbefall erkennt man am pulvrigen, braunen Bohrmehl am Stammfuß, in Spinnennetzen oder auf Blättern. Im späteren Verlauf fallen häufig grüne Nadeln von den Bäumen. Wird ein befallener Baum nicht entdeckt, können aus diesem so viele Borkenkäfer ausfliegen, dass weitere zwanzig Fichten dem Käfer zum Opfer fallen. Ist ein Befall festgestellt, müssen daher diese Stämme schleunigst aus dem Wald, denn innerhalb weniger Wochen nach dem Einbohren ist schon die nächste Käfergeneration bereit. Die Waldbesitzer sind daher aufgefordert regelmäßig ihre Fichtenbestände auf Borkenkäferbefall zu kontrollieren. Weitere wichtige Informationen oder kostenlose Beratung erhalten Sie von Ihrem zuständigen Förster/Ihrer zuständigen Försterin (<https://www.waldbesitzer-portal.bayern.de/>).

Unterstützung beim Einschlag von befallenem Holz geben die Forstbetriebsgemeinschaften oder forstliche Dienstleister.

Nähere Informationen finden Sie auf unserer Homepage <https://www.aelf-kf.bayern.de/>.

Weitere Auskünfte erhalten Sie telefonisch unter 08341 9002-0 oder per E-Mail an [poststelle@aelf-kf.bayern.de](mailto:poststelle@aelf-kf.bayern.de).

## **Bürgerenergie Ostallgäu eG geht an den Start**



Zahlreiche neue große Photovoltaikanlagen und Windräder dürften in den nächsten Jahren im Ostallgäu entstehen. Damit möglichst viele

Ostallgäuer auch an deren Ertrag teilhaben können, ist nun mit Unterstützung des Landkreises Ostallgäu eine neue Energie-Genossenschaft gegründet worden. Mit der Bürgerenergie Ostallgäu eG können nicht nur Bürgerinnen und Bürgern, sondern auch Unternehmen und Landwirte die Energiewende vor Ort konkret mitgestalten und profitieren.

Mit der neuen Genossenschaft wurde eine Möglichkeit geschaffen, wie sich nahezu jede und jeder an der Energiewende vor der Haustüre beteiligen kann. „Ich freue mich sehr, dass hier Bürgerinnen und Bürger die Energiewende selbst in die Hand nehmen und zum Wohle aller vorantreiben“, erklärte Landrätin Zinnecker, die bei der gut besuchten Gründungsver-sammlung auch selbst Anteile zeichnete.

### **Langfristige Partnerschaften zugunsten der Menschen vor Ort**

Die neue Genossenschaft möchte nun erste Photovoltaik- und mittelfristig auch Windkraft-Projekte realisieren. Wichtig dabei ist ihr jedoch Fairness und Augenhöhe mit den Landwirten und den Kommunen. Anders als viele Investoren von außerhalb ist sie nicht auf schnelle Rendite aus, sondern setzt auf langfristige Partnerschaften zugunsten der Menschen vor Ort.

„Unser Ziel ist es, dass die Bürgerinnen und Bürger die Anlagen nicht nur anschauen, sondern auch davon profitieren können“, erklärte Vorstandsvorsitzender Reinhard Kleinhenz. Ihm liegt sehr daran, dass der Ertrag der Anlagen in die Region fließt und den Ostallgäuern zugutekommt. Gemeinsam mit dem rund 20-köpfigen ehrenamtlichen Gründungsteam sucht er jetzt nach geeigneten Flächen für Photovoltaik- und Windkraftprojekte.

Doch nicht nur Flächen, sondern auch weitere Engagierte sind herzlich willkommen. Gesucht werden aber nicht nur Fachleute, sondern auch Personen, die in ihrer Kommune als Kümmerer ein Bindeglied zwischen Gemeinde und Energiegenossenschaft sein können.

Das Gründungsteam freut sich, wenn nun viele Bürgerinnen und Bürger die Gelegenheit nutzen und der neuen Genossenschaft beitreten.

Bewusst sei der Mindestwert einer Beteiligung mit nur 100 Euro vergleichsweise niedrig gewählt worden. Kleinhenz betont zudem, dass es für die Mitglieder keine Nachschusspflicht gebe.

Weitere Informationen sowie die Möglichkeit zum Beitritt gibt es auf [www.buergerenergie-oal.de](http://www.buergerenergie-oal.de).



## **Kirchliche Nachrichten**

### **Pfarreien Stöttwang, Osterzell, Frankenhofen und Aufkirch**

#### **„St. Gordian u. Epimach“ Stöttwang**

**Samstag, 28.06., 19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Hans Pongratz, **Sonntag, 29.06., 11:30 Uhr** Tauffeier - John Wilhelm Goller, **Donnerstag, 03.07., 18:00 Uhr** Aussetzung zur eucharistischen Anbetung in der Kirche Stöttwang, **19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 04.07., 7:30 Uhr** Einsetzung und eucharistischer Segen in der Kirche Stöttwang, **18:45 Uhr** Rosenkranz und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe - im Anschluss Aussetzung des Allerheiligsten, **Sonntag, 06.07., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Magdalena Königsberger (JM) u. Wendelin m. Eltern u. Geschw.; Jakob Hainzinger, **Donnerstag, 10.07. 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 11.07., 18:45 Uhr** Rosenkranz und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Norbert Wiedemann; Adolf u. Centa Wiedemann; Arsin Böck

#### **„St. Laurentius u. Agatha“ Frankenhofen**

**Samstag, 28.06., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Donnerstag, 03.07., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe, **Samstag, 05.07., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **Sonntag, 06.07., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde,

#### **„St. Stephan u. Oswald“ Osterzell**

**Sonntag, 29.06., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Samstag, 05.07., 19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Erwin Sängler; Gertraud u. Peter Zirn u. Elisabeth, Lindmayr

#### **„St. Peter u. Paul“ Aufkirch**

**Samstag, 28.06., 16:00 Uhr** Rosenkranz in Aufkirch, **Sonntag, 29.06., 8:45 Uhr** Festgottesdienst zum Patrozinium, Hl. Messe für Paula u. Peter Losch m. Angeh., **19:00 Uhr** Spätschicht für Jugendliche und alle Interessierten in der Pfarrkirche Aufkirch, **Dienstag, 01.07., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Aufkirch, **Samstag, 05.07., 16:00 Uhr** Rosenkranz in Aufkirch, **Sonntag, 06.07., 10:15 Uhr** Festgottesdienst zum Patrozinium in Eldratshofen, Hl. Messe für Maria Anna u. Georg Hörtrich, **Montag, 07.07., 19:00 Uhr** Friedensrosenkranz in Blonhofen, **Dienstag, 08.07., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Helmishofen, **Mittwoch, 09.07., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Blonhofen für Sofie, Anton u. Ludwig Fischer; für die armen Seelen; Max Zitt, Verst. Leuterer u. Angeh. Zitt;

### **Pfarreiengemeinschaft Stöttwang - Mauerstetten**

#### **Erinnerung**

**an die Einladung zur Dankgottesdienst und Einzelsegnung der Ehejubilare**

50 – 55 – 60 Ehejahre in der Pfarrkirche Stöttwang am Samstag, den 12.07.2025 um 10.30 Uhr.

Die Ehepaare wurden bereits angeschrieben.

Wir bitten um Anmeldung in den Pfarrbüros.

#### **Monatliche Eucharistische Anbetung**

„Das Heil der Welt, Herr Jesus Christ, wahrhaftig hier zugegen ist...“

Am Donnerstag, 3 Juli beginnt die eucharistische Anbetung mit der Aussetzung um 18.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Gordian und Epimach, Stöttwang und endet am Herz-Jesu-Freitag, 4. Juli um 7.30 Uhr mit der Einsetzung und dem eucharistischen Segen. Herzliche Einladung!

## Erstkommunionsausflug 2025



Nach den Erstkommunionen in den Pfarreien unserer Pfarreiengemeinschaft fand der Erstkommunionausflug 2025 statt am 31.5.2025 bei sehr schönem Wetter. Ziel war die Wallfahrtskirche in Speiden „Maria Hilf“.

Dort feierten wir einen Gottesdienst zum Dank für die gelungenen Erstkommunionen in unseren Pfarreien.

Im Anschluss verbrachten wir die Mittagspause am Sportplatz nebenan.

Nach der Wanderung zur Burgruine Eisenberg kehrten wir auf dem Rückweg an einer Alpe ein.

Nach einem gelungenen Ausflug kehrten wir wieder nach Hause zurück.

*Pfarrer J. Kreuzer*

## Pfarreiengemeinschaft Germaringen

### St. Margareta Gutenberg

**Sa, 28.06. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Johann Haider; Matthias und Maria Heckel; Hella Obermeier; Alois Birzle; **Di, 01.07. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, Barbara Fischer; **So, 06.07. 10.45 Uhr** Heilige Messe, Anna Mansheimer; Marianne Steck und Angehörige; **Di, 08.07. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Wortgottesfeier; **So, 13.07. 08.15 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier

### St. Michael Westendorf

**Fr, 27.06. 19.15 Uhr** Heilige Messe zum Hochfest Hl. Herz Jesu, Paula und Max Heiß mit Tochter Ursula und Barbara Heiß; **So, 29.06. 07.45 Uhr** Rosenkranz, **08.15 Uhr** Heilige Messe, Johann und Rosina Ritzel; **Fr, 04.07. 19.15 Uhr** Heilige Messe zu Herz Jesu, die Familien Hartmann und Wind; die Familien Schräge und Hölzle; Sabine Glasl mit Familie Häutle; **Sa, 05.07. 19.15 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **So, 06.07. 09.00 Uhr** Rosenkranz; **Fr, 11.07. 19.15 Uhr** Wortgottesfeier; **So, 13.07. 10.10 Uhr** Fatima Rosenkranz, **10.45 Uhr** Heilige Messe, Familien Kuhn und Müller; August und Irmina Wind

### Mariä Himmelfahrt Oberostendorf

**Fr, 27.06. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 29.06. 09.30 Uhr** Heilige Messe als Familiengottesdienst, Josef Kanzenleiter mit Angehörigen; Gerhard Königsberger (30.); **Di, 01.07. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 02.07. 19.15 Uhr** Andacht zu Mariä Heimsuchung an der Kapelle in Gerbishofen, **19.15 Uhr** k e i n e Messe; **Fr, 04.07. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 06.07. 10.45 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **Di, 08.07. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 09.07. 14.00 Uhr** Krankengottesdienst für die Pfarreiengemeinschaft; **Fr, 11.07. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 13.07. 08.15 Uhr** Heilige Messe, Ulla Althaler (BJB); Hubert Nikol; Alois Rehle

### St. Nikolaus Lengelfeld

**Sa, 28.06. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Maria Morhardt und Familie Langenmair; Modestus Schmid und Angehörige mit Richard und Rosa Neugebauer; Elisabeth Bernd; **Mi, 02.07. 19.15 Uhr** Heilige Messe; **So, 06.07. 08.15 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **Mi, 09.07. 19.15 Uhr** k e i n e Messe; **So, 13.07. 09.30 Uhr** Heilige Messe, Max Josef, Martin und Josefine Zindath mit Gertrud und Franz Zech; Gottfried Völk mit Franziska, Ignaz und Rosa Hefe; Hermann Zech

## St. Peter und Paul Dösingen

**So, 29.06. 10.45 Uhr** Festgottesdienst zum Patrozinium St. Peter und Paul mit Miniverabschiedung, musikal. gestaltet vom Kirchenchor, **19.15 Uhr** Rosenkranz in der Antoniuskapelle; **Do, 03.07. 19.15 Uhr** Heilige Messe; **So, 06.07. 09.30 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier, **19.15 Uhr** Rosenkranz in der Antoniuskapelle; **Do, 10.07. 19.15 Uhr** Heilige Messe, die Familien Gumbiller, Bachmann und Guggenmos und Magdalena Bachmann; **Sa, 12.07. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Afra und Genovefa Schmid; Johann Schlegel; **So, 13.07. 19.15 Uhr** Rosenkranz in der Antoniuskapelle

## Pfarreiengemeinschaft Germaringen

### Gottesdienst zur Stärkung mit Spendung der Krankensalbung

für die Pfarreiengemeinschaft Germaringen

Mittwoch, **09.07.2025** um 14.00 Uhr

in der **Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt Oberostendorf**

(Besuch mit Rollstuhl möglich)

und

Dienstag, **15.07.2025** um 14.00 Uhr

in der **Pfarrkirche St. Margareta Gutenberg**

(Besuch mit Rollstuhl möglich)

anschließend jeweils gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen im Dorfgemeinschaftshaus Gutenberg bzw. im Bürgersaal Oberostendorf.

Es wäre schön, wenn sie an einem der beiden Termine Zeit hätten.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, hilft uns aber bei der Planung für

Kaffee und Kuchen.

Für Rückfragen und Anmeldungen sind wir wie folgt erreichbar:

- telefonisch unter 08341/65213 (Di-Do 08.30 – 12.00 Uhr)
- per E-Mail an [pg.germaringen@bistum-augsburg.de](mailto:pg.germaringen@bistum-augsburg.de)

Dort können Sie auch angeben, wenn Sie eine Mitfahrgelegenheit benötigen.

Wir organisieren das gerne für Sie.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

## Evang.- Luth. Christuskirche Neugablonz

**Donnerstag, 26.06., 19.15 Uhr** : Klang & Spirit : Chorprobe, Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Monika Stapf, **Freitag, 27.06., 17.00 Uhr** : Spieleabend, Begegnungszentrum Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Petra Lindenbacher, **Sonntag, 29.06. 2. Sonntag nach Trinitatis, 09.30 Uhr** : Gottesdienst in der Christuskirche, Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Susanne Hauck, **Montag, 30.06., 18.00 Uhr** : Der Kleine Chor : Chorprobe, Proben der Gemeindelieder, Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Beate GÜthner, **Dienstag, 1.07., 10.15 Uhr** : Tanzen im Sitzen, Begegnungszentrum Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Beate GÜthner, **Mittwoch, 2.07., 09.00 Uhr** : Krabbelgruppe „Marienkäfer“ für Kinder bis 3 Jahre, Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Helena Maier, **Sonntag, 6.07. 3. Sonntag nach Trinitatis, 09.30 Uhr** : Gottesdienst in der Christuskirche : Gottesdienst mit Abendmahl, Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Tobias Zeeb, **Dienstag, 8.07., 10.15 Uhr** : Tanzen im Sitzen, Begegnungszentrum Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Beate GÜthner, **15.00 Uhr** : Café Plausch : der Ort, um sich wohl zu fühlen, Unser Konzept ist, dass wir kein Konzept haben. Die Café-Gäste bestimmen selbst, wie sie das Café gestalten und was gemacht wird., Begegnungszentrum Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Stephan Reimers, **Mittwoch, 9.07., 09.00 Uhr** : Krabbelgruppe „Marienkäfer“ für Kinder bis 3 Jahre, Christuskirche, Kaufbeuren-Neugablonz, mit: Helena Maier,



## Vereine und Verbände

### VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF

#### WIR in Westendorf

#### **Einladung an alle Bürger der Gemeinden zum „Gemeinsamen Morgenspaziergang“**

**Dienstag, 01. Juli 2025 um 9:30 Uhr - 10:30 Uhr**  
**Treffpunkt: Fahrzeugtechnik Negele, Westendorf und**

**Dienstag, 22. Juli 2025 um 9:30 Uhr - 10:30 Uhr**  
**Treffpunkt: Antonius Kapelle Dösingen**

Wir wollen auf Feldwegen einen kleinen Spaziergang unternehmen und dabei Körper, Geist und Seele fithalten. Er findet bei (fast) jedem Wetter statt.

Teilnahme: Kostenlos und erfolgt auf eigenem Risiko

**Eine Anmeldung ist nicht erforderlich**

Nähere Information erhalten Sie:

Gemeindeschwester Westendorf /Angelika Bergmann  
 Dienstag von 14:00 - 16:30 Uhr unter 08344-99 26 20  
 0176- 42 73 85 70 auch gerne per WhatsApp  
 E-Mail: gemeindeschwester-westendorf@gmx.de  
**Wir freuen uns auf Ihr Kommen.**



### MARKT KALTENTAL

#### **Altpapiersammlung des FC Blonhofen**

Am **Samstag, den 28.06.2025** findet die nächste Altpapiersammlung in den Gemeinden Markt Kaltental und Osterzell statt.

Bitte stellen Sie die gesammelte Papierware gebündelt ab 8:30 Uhr gut sichtbar an Ihrer Hofeinfahrt bereit.

Sie unterstützen mit Ihrer Altpapierspende in erster Linie unsere Jugendarbeit in den Abteilungen Fußball und Breitensport.

Wir bedanken uns für Ihre Spende und Ihren Beitrag - jedes kg zählt!

#### **Senioren Café - Zum Hoigata` -**

Wir laden herzlich ein zum Hoigata-Nachmittag am Mittwoch, den **02. Juli 2025, ab 14 Uhr** im Floriansstüberl.

Sollten Sie einen Fahrdienst benötigen, zögern Sie bitte nicht, sich bei Rosmarie Nowotny unter der Telefonnummer 08344/540 oder bei Angelika Zingerle unter 08345/1234 zu melden.

Das Café-Team freut sich sehr auf Ihr Kommen und einen geselligen Nachmittag!

#### **Patroziniums Fest in Eldratshofen**

Am **Sonntag, 6. Juli** feiert die Pfarrei Aufkirch das Patroziniumsfest in Eldratshofen.

Um 10:15 Uhr beginnt der Festgottesdienst, bei gutem Wetter vor der Kirche, bei schlechtem Wetter in der Maschinenhalle der Familie Wimmer.

Musikalisch gestaltet wird die Messe von der Musikkapelle Blonhofen und den Kaltentaler Alphornbläsern.

Anschließend musikalischer Frühschoppen mit reichhaltigem Mittagstisch und am Nachmittag Kaffee und hausgemachte Kuchen.

Auf Ihr Kommen freuen sich die Eldratshofer

### **Pfarrei „St. Peter u. Paul,,, Aufkirch**

#### **Senioren-Mittagstisch Aufkirch**

Am **Mittwoch, den 16.07.2025** treffen wir uns um **11.30 Uhr** wieder zum gemeinsamen Mittagessen im Gasthaus Zitt in Blonhofen.

Alle 60+ Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Kaltental sind dazu recht herzlich eingeladen.

*Ihr Seniorenteam vom PGR-Aufkirch*



### GEMEINDE OBEROSTENDORF

#### **„Gemeinsam ist`s immer nett!**

#### **Einladung zum Oberostendorfer Senioren Hoigata**

**am Mittwoch, den 02. Juli 2025 um 14.00 Uhr**

*im Dorfgemeinschaftshaus in Gutenberg*

*Zu diesem unterhaltsamen Nachmittag mit Kaffee und Kuchen, begrüßen wir wie immer, einen besonderen Gast aus unserer Gemeinde.*

*Sie bekommen auch einige aktuelle Infos aus unserer Gemeinde.*

*Alle 60+ Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Oberostendorf mit den Ortsteilen Gutenberg, Lengendorf, Unterostendorf sowie Bekannte und Freunde sind dazu recht herzlich eingeladen.*

*Wir freuen uns auf ein paar nette, gemeinsame, unterhalt-same Stunden.*

*Bitte um genaue Anmeldung für diesen Nachmittag bei:*

*Antonie Prestele, Gutenberg*

*Seniorenbeauftragte der Gemeinde*

*Tel.: 0160 90765605*

*Anmeldeschluss ist Montag, der 30.Juni 25*

#### **Verabschiedung von Kigo-Mitgliedern sowie Ministranten-Verabschiedung und Neueinführung in Oberostendorf**

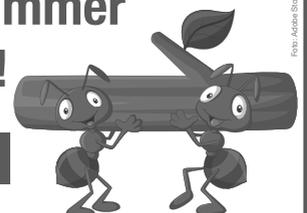
Bei der Vorabendmesse am 24. Mai mussten wir uns leider von drei langjährigen Kigo-Mitgliedern sowie von einem ebenfalls langjährigen Ministranten verabschieden. Herr Pfarrer Austin Abraham sowie die Pfarrgemeinderätin Sandra Baumgartner bedankten sich im Namen der ganzen Pfarrei mit persönlich an sie gerichtete Worte für die unzähligen Einsätze sowie die hervorragenden Dienste in unserer Kirche und verabschiedeten sie mit einem Gebet, das sie den scheidenden Mitgliedern mit auf den Weg gaben. Zum Zeichen der Anerkennung und des Dankes wurden ihnen Urkunden verliehen und sie erhielten kleine Präsente.

Außerdem durften wir bei diesem Gottesdienst auch fünf neue Ministrantinnen und Ministranten in den Dienst am Altar aufnehmen. Sie wurden dafür während des Gottesdienstes feierlich eingekleidet.

Wir freuen uns sehr darüber, dass wir auch heuer wieder Verstärkung für unser Mini-Team bekommen haben und wünschen den neuen Mini's ganz viel Spaß bei ihren Diensten in der Kirche.

**Es kommt nicht immer auf die Größe an!**

**www.wittich.de**





Auf dem Bild zu sehen sind in der vorderen Reihe von links: die neuen Ministranten Emilia Trübenbacher, Julia Karg, Jakob Baumgartner, Quirin Müller und Emanuel Höfle; in der hinteren Reihe von links: Katharina Seitz (scheidendes Kigo-Mitglied), Herr Pfarrer Austin Abraham, Johannes Ziegler (scheidender Ministrant) und Kathrin Kerler (ebenfalls scheidendes Kigo-Mitglied). Auf dem Bild fehlt Michaela Weigl

## Himmelfahrtsstrolche Oberostendorf

### **Einladung zum Familiengottesdienst**

Liebe Himmelfahrtsstrolche, und alle die es noch werden wollen!

Wir laden euch alle recht herzlich zu unserem Familiengottesdienst ein. Der Gottesdienst beginnt am **Sonntag, den 29. Juni 2025 um 9:30 Uhr** in unserer **Pfarrkirche Mariä Himmelfahrt** und wird von unserem Kinderchor musikalisch begleitet. Wir freuen uns auf euch!

### **Bergmesse in der Kapelle St. Johannes in Eldratshofen**

Am 25. Mai 2025 haben wir unsere Bergmesse nach dem Motto „Die Natur entdecken – die Schöpfung bewahren“ gefeiert. Leider hat das Wetter nicht so gut mitgespielt und es hat in Strömen geregnet. Dafür durften wir unseren Kinder-gottesdienst in der wunderschönen Kapelle St. Johannes in Eldratshofen feiern. Ein herzliches Vergelt's Gott dafür an Familie Hartmann und Familie Kögl.



Foto: Evi Trautwein

Euer Strolchi und das Kigo-Team



## **GEMEINDE OSTERZELL**

### **Altpapiersammlung des FC Blonhofen**

Am **Samstag, den 28.06.2025** findet die nächste Altpapiersammlung in den Gemeinden Markt Kaltental und Osterzell statt.

Bitte stellen Sie die gesammelte Papierware gebündelt ab 8:30 Uhr gut sichtbar an Ihrer Hofeinfahrt bereit.

Sie unterstützen mit Ihrer Altpapierspende in erster Linie unsere Jugendarbeit in den Abteilungen Fußball und Breitensport.

Wir bedanken uns für Ihre Spende und Ihren Beitrag - jedes kg zählt!

### **„Frühstückstreff“ der Dorfgemeinschaft**

Für Alle, die gemeinsam mit uns bei einem netten Gespräch und einer guten Tasse Kaffee in den Tag starten wollen.

Wo: **Bürgersaal im Gemeindehaus**

Wann: **Dienstag, 01.07.2025 - ab 9:00 Uhr**

Wir freuen uns auf Sie.

Elisabeth Thiel, Seniorenbeauftragte



## **GEMEINDE STÖTTWANG**

### **Tagesausflug nach Wessobrunn, Oberhausen und Murnau am Samstag 5.7.2025**

**Abfahrt:** in Gennachhausen um **8.20 Uhr** Reichenbach **8.25 Uhr** Stöttwang Gemeindehalle **8.30 Uhr** Thalhofen Bushaltestelle **8.35 Uhr** Linden ehemaliger Haftstein **8.40 Uhr**

Die Busfahrt führt uns nach Wessobrunn ins Benediktiner Kloster mit Führung.. Anschließend fahren wir in das „Gasthaus Strobl“ in Oberhausen zum Mittagessen.

Gestärkt geht unsere Fahrt nach Murnau zur Gärtnerei Sauer dort bekommen wir eine kleine Führung anschließend kann auch eingekauft werden.

Auf dem Heimweg kehren wir im Cafe Bauer in Tauting ein, wir genießen Kaffee und Kuchen oder Brotzeit danach treten wir unsere Rückfahrt nach Hause an. Um ca. 18.30 Uhr sind wir in Stöttwang.

**Der Fahrpreis beträgt ca. 27.- € je nach Teilnehmerzahl.** Enthalten sind Busfahrt, Führungen und Trinkgeld für den Busfahrer.

Auch **Nichtmitglieder** sind herzlich willkommen.

Anmeldung nehmen Annemarie Jocher Tel. 08345/95248 oder Hilde Weiss 08345/952259 bis zum 2.7.2025 entgegen.

Auf einen schönen Tag freut sich die Vorstandschaft des Obst- und Gartenbauvereines Stöttwang

### **Sportverein Stöttwang - Altpapiersammlung**

Am **Freitag, den 04. Juli 2025** und **Samstag, den 05. Juli 2025** findet wieder eine Altpapiersammlung statt. Das Sammelgut kann freitags von 14:30 bis 16:30 Uhr und samstags von 9:30 bis 12:00 Uhr, am Container beim Wertstoffhof abgegeben werden.

Der SVS bittet die Bürger der Gemeinde Stöttwang um rege Beteiligung.

## Gemeinsamer Mittagstisch im Juli 2025

Der nächste gemeinsame Mittagstisch findet **am Montag, den 21. Juli 2025 ab 11.45 Uhr im „Gasthaus Zum Hack“ in Gennachhausen** statt.

Anmeldungen bitte bis Donnerstag, 17.07.2025 bei

Klara Hauptvogel 08345/536 oder

Zenta Schmid 08345/846 oder

Richard Ficker 08345/519

Wer eine Fahrgelegenheit benötigt, möchte sich bitte melden.

Wir freuen uns auf euren Besuch.

*Die Seniorenbeauftragten*

## Jahreshauptversammlung der Singgemeinschaft Stöttwang-Frankenried

Anschließend an einen Gedenkgottesdienst für die Verstorbenen der Singgemeinschaft in der Kirche in Frankenried fand am 31.05.2025 die Jahreshauptversammlung im Sonnenhof, Mauerstetten statt.

Die Vorsitzende Renate Tröber begrüßte die Vertreter der Gemeinden Stöttwang, Herrn Bgm. Schlegel und für Mauerstetten Herrn Bgm. Höbel, sowie die zahlreichen aktiven und passiven Mitglieder der Singgemeinschaft. Sie bedankte sich für die gute vereinsinterne Zusammenarbeit im abgelaufenen Jahr. Der Bericht der Schriftführerin Gerti Rink umfasste die gesamte Probenarbeit und die zahlreichen Anlässe der Auftritte der Singgemeinschaft. Darunter als Highlight ein Auftritt im Rahmen eines Konzerts des Schwäbisch Bayrischen Sängerbundes im Modeon in Marktoberdorf.

Im Bericht des Chorleiters erwähnte Robert Bosch den Wunsch nach jungen Mitsängerinnen und Mitsängern für die langfristige Erhaltung des Chores. Auch bemängelte er die zuweilen geringschätzige Aufmerksamkeit für die Chorarbeit in Politik und Medien.

Nach dem Kassenbericht erfolgte die Entlastung der Vorstandschaft.

Für 70 Jahre Chorgesang wurde Sopranistin Marianne Lieb geehrt.

Die Wahlleitung der turnusgemäß fälligen Neuwahlen übernahm Bgm. Schlegel. Die Wahl fand auf allgemeinen Wunsch per Handzeichen statt und brachte folgendes Ergebnis:

1. Vorstand: Renate Tröber, 2. Vorstand: Rita Rathje, Kassier: Petra Ruf-Fischer, Schriftführerin: Gerti Rink, Beisitzerin: Christa Löcherer, Beisitzer: Charly Jansons

Der bisherige 2. Vorstand G. Hopp und Beisitzer Franz Völk waren aus gesundheitlichen Gründen von ihren Ämtern zurückgetreten.

Mit einem gemütlichen Beisammensein endete die Jahreshauptversammlung.



**GEMEINDE WESTENDORF**

## Schützenverein „Schorenwäldler Westendorf“

### **Einladung zum Vereinsausflug am Samstag, den 25 Oktober 2025, nach Rettenberg & Ottobeuren**

Liebe Vereinsmitglieder und Freunde des Schützenvereins, wir laden euch herzlich zu unserem diesjährigen Vereinsausflug ein - ein geselliger Tag mit leckerem Essen, spannender Besichtigung und Zeit zum Genießen. Unser Tagesprogramm: Abfahrt: 8.30 Uhr am Parkplatz Alpenblick, 10.00 Uhr Brauereibesichtigung mit Verköstigung in Rettenberg bei Engelbräu, anschließend Gemeinsames Mittagessen im Brauerei-Gasthof „Engel“, nach dem Essen Weiterfahrt nach Ottobeuren, Möglichkeit zum Besuch der Basilika, oder Kaffeepause im legendären „Windbeutelparadies“ Ratskeller, Rückfahrt gegen 17.00 Uhr.

Kosten: Busfahrt 10,00 Euro, Brauereiführung inkl. Verköstigung (pro Person) 10,00 Euro.

Anmeldung bis spätestens 15.07.2025 bei:

Robert Bäumler Tel. 0170/8016825

Wer Lust auf einen fröhlichen Tag mit netter Gesellschaft, bayrischer Brotzeit und vielleicht dem ein oder anderen Windbeutel hat, ist herzlich eingeladen!

Also auf geht's - meldet euch an und kommt mit!

*Mit herzlichen Grüßen*

*Euer Schützenverein „Schorenwäldler“ Westendorf*

*Robert Bäumler*

*1. Schützenmeister*

## Kolping Bezirk Ostallgäu

### **Fahrt zum Wiesngottesdienst und zur Oidn Wiesn mit dem Kolping Bezirk Ostallgäu**

am Donnerstag, 25. September 2025

Abfahrtszeiten:

7.00 Uhr Marktoberdorf Bahnhof

7.20 Uhr Kaufbeuren Bahnhof

7.40 Uhr Aufkirch Rathaus

8.00 Uhr Buchloe Heimatmuseum

Rückfahrt um 17.00 Uhr

Die Fahrtkosten betragen 25,- € pro Person

inkl. kl. Frühstück im Bus zzgl. 4,- € pro Person für den Tageseintritt zur „Oide Wiesn“

Freier Eintritt für Kinder bis 14 Jahre und für Schwerbehinderte ab 50 Prozent mit gültigem Schwerbehindertenausweis sowie bei Vorlage eines Schwerbehindertenausweis mit Sichtvermerk B auch Begleitperson frei.

Anmeldung bei Daniela Zitt unter 0176-52728868



## **Familienanzeigen!**

Teilen Sie es in Ihrer Heimat- und

Bürgerzeitung mit – einfach bequem

ONLINE BUCHEN: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

### Impressum

## **Was gibt's Nui's**

Amtliches Bekanntmachungsblatt für die  
Verwaltungsgemeinschaft Westendorf  
(Markt Kaltental, Oberostendorf,  
Osterzell, Stöttwang, Westendorf)

Was gibt's Nui's erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim,  
Telefon 09191/7232-0, [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Gemeinschaftsvorsitzende Manfred Hauser  
Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf/Dörsingen

für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:

gemäß § 7 Abs.1 TMG:

Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.

– Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

### Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.



# Unser Weißwein-Tipp für Genießer

**58%**  
REDUZIERT!

„BESTER PRODUZENT  
DEUTSCHLAND“  
Frankfurt Int. Trophy 2022



8 Flaschen + 2 Weingläser statt € 101,40 nur € **42<sup>90</sup>**

**VERSANDKOSTENFREI BESTELLEN: [hawesko.de/blatt](https://www.hawesko.de/blatt)**

Hier zum Angebot:



Vorteilsnummer  
1118227



**JAHREHTELANGE ERFAHRUNG** 60 Jahre Erfahrung im Versand und Leidenschaft für Wein bündeln sich zu einzigartiger Kompetenz.

Zusammen mit 8 Fl. im Vorteilspaket erhalten Sie 2 Gläser der Serie PURE von Zwiesel Glas, gefertigt aus Tritan®-Kristallglas, im Wert von € 19,90. Telefonische Bestellung unter 04122 50 44 55 mit Angabe der Vorteilsnummer (wie links angegeben). Versandkostenfrei innerhalb Deutschlands. Max. 3 Pakete pro Kunde und nur, solange der Vorrat reicht. Es handelt sich um Flaschen von 0,75 Liter Inhalt.

Alkoholische Getränke werden nur an Personen ab dem vollendeten 18. Lebensjahr geliefert. Informationen zu Lieferbedingungen und Datenschutz finden Sie unter [www.hawesko.de/service/](https://www.hawesko.de/service/) Lieferkonditionen und [www.hawesko.de/datenschutz](https://www.hawesko.de/datenschutz). Lebensmittelkennzeichnung: Weitere Produktinformationen (Lebensmittelkennzeichnung) finden Sie auf [www.hawesko.de](https://www.hawesko.de) auf der jeweiligen Artikelseite. Ihr Hanseatisches Wein- und Sekt-Kontor Hawesko GmbH, Geschäftsführer: Alex Kim, Nicolas Tantzen, Anschrift: Friesenweg 24, 22763 Hamburg, Handelsregistereintrag: HRB 99024 Amtsgericht Hamburg, USt-Identifikationsnr: DE 25 00 25 694.

**HAWESKO**  
JEDER WEIN EIN ERLEBNIS

- ANZEIGE -



Foto: AdobeStock

## Rollläden schützen bei Hitze, Sturm und Hagel

Auf zunehmende extreme Wetterereignisse kann man das Eigenheim vorbereiten



Foto: DJD/Schanz Rollladensysteme/www.studio-khf.de

- ANZEIGE - (DJD). Der Klimawandel sorgt dafür, dass extreme Wetterlagen wie Hitzewellen, Starkregen, Hagel und lange Trockenperioden deutlich häufiger auftreten. Der Schutz der eigenen Immobilie vor intensiven Wetterphänomenen gewinnt deshalb zunehmend an Bedeutung. Hoch-

wertige Rollläden bieten hier eine wirkungsvolle Lösung, um Haus und Eigentum effektiv vor starker Sonneneinstrahlung, Hagelschlag und anderen Extremwetterereignissen zu schützen. „Rollläden sind auch bei schwierigen Einbausituationen in Sachen Funktion und Optik die überzeugende Lösung.

Von speziellen Rollläden für Dachfenster bis hin zu runden, halbrunden, mehreckigen oder gar asymmetrischen Fensterformen, alles ist möglich“, betont Holger Schanz vom gleichnamigen Hersteller aus dem Schwarzwald.

gen auf elektrischen Geräten und bewahren Möbel und Stoffe auch vor aggressiven UV-Strahlen und dem Ausbleichen. Mit automatisch gesteuerten Rollläden kann man im Sommer noch bequemer für Wohlfühltemperaturen ohne Klimaanlage sorgen.

### 1. Hitzefrei bei Sonnenschein

Die Kraft der Sonnenstrahlen wird in Hitzeperioden oft unterschätzt. Treffen die Strahlen ungehindert auf Fensterflächen, dann heizen sie die dahinter liegenden Wohnräume schnell unangenehm auf. Küche, Wohnzimmer und Co. werden zur Sauna und beeinträchtigen das körperliche Wohlbefinden. Durch die Verschattung von Glas- und Fensterfronten wirken Rollläden effektiv gegen unangenehme Hitze und Wärmestau in Räumlichkeiten, da sie bis zu 90 Prozent der wärmenden Sonnenstrahlen reflektieren, bevor diese auf das Fensterglas treffen. Mehr Infos gibt es unter [www.schanz.de](http://www.schanz.de). „Indem Rollläden verhindern, dass sich Glasflächen und Innenräume aufheizen, sorgen sie kostengünstig und umweltfreundlich für ein angenehmes Raumklima“, erklärt Holger Schanz. Sie schützen zudem vor Reflexionen und Blendun-

### 2. Schutz gegen Hagel und Sturm

An durchschnittlich 20 bis 30 Tagen pro Jahr wird in Deutschland ein Unwetter zum Sturm. Klimaforscher rechnen damit, dass solche außergewöhnlichen Wetterereignisse deutlich zunehmen werden. Die Folgen von Hagelstürmen können dramatisch sein: Dachziegel und Solaranlagen werden beschädigt, Glasscheiben und Fensterflächen sind den Wetterextremen besonders ausgesetzt. Stabile Rollladentechnik ist dann ein Bollwerk gegen Hagel, herumfliegende Äste, Verwitterung und Winddruck. Hochwertige Rollläden von Schanz aus stranggepresstem Aluminium etwa zeigten sich im unabhängigen Test bis zur Hagelwiderstandsklasse HW 5 von aufprallendem Hagel unbeeindruckt, weder Mechanik noch Optik oder die Lichtabschirmung wurden beeinträchtigt.

**Schreinerei Markus Karg** GmbH  
 Kramgasse 6  
 87662 Kaltental-Aufkirch  
 0 83 45 / 95 23 78  
 01 52 / 07 74 16 77  
[schreinerei.karg@icloud.com](mailto:schreinerei.karg@icloud.com)

Fenster | Türen | Insektengitter | Rollläden | Möbel  
 Böden | Innenausbau | Reparaturen  
 Sachverständiger für Fenster-Türen-Wintergärten

*Qualität aus Leidenschaft*

**Wir erledigen preisgünstig Ihren Lohnschnitt und führen für Sie im Angebot:**

Glattkantbretter für Hausfassaden als auch Nut- und Federbretter für Fußböden und Tore

**Josef FISCHER** Säge- und Hobelwerk

Westendorf - Telefon: 08344 216 - Fax: 8136

**ELEKTRO HEFELE**

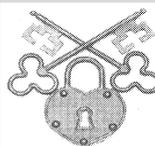
Klaus Hefe, Radio- und Fernsehtechniker und Elektroinstallateurmeister.

Helmshofener Str. 12  
 87662 Kaltental

Tel. (0 83 45) 7 36  
 Fax (0 83 45) 95 22 11

[www.elektro-hefele.de](http://www.elektro-hefele.de)  
[elektro\\_hefele@freenet.de](mailto:elektro_hefele@freenet.de)

- Installation
- Reparaturen
- Beratung
- Kundendienst
- Antennenbau
- Verkauf



**Metallbau**

**Matthias Baumgartner**

Ausführung  
 sämtlicher  
 Schlosserarbeiten

87662 Frankenhofen • Hauptstraße 8

Telefon 0 170 11 95 239

[metallbau-baumgartner@gmx.de](mailto:metallbau-baumgartner@gmx.de)

- ANZEIGE -



# KOMPETENZ VOR ORT

Foto: AdobeStock

## TÜV-Report 2025: Mängelquoten, Sieger und Verlierer Fahrzeuge in Hessen schneiden besser ab als im Bundesdurchschnitt

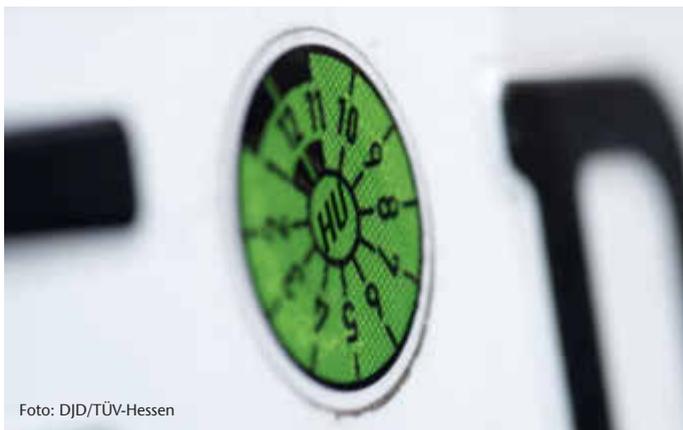


Foto: DJD/TÜV-Hessen

- ANZEIGE - (DJD). Wie fit sind Deutschlands Autos? Welche Modelle fallen bei der Hauptuntersuchung (HU) besonders häufig durch, und welche landen mit den wenigsten Mängeln auf dem Siebertreppchen? Diese Fragen beantwortet der aktuelle TÜV-Report 2025, für den die Ergebnisse aus mehr als 10 Millionen Hauptuntersuchungen von insgesamt 228 Typen zusammengefasst wurden. **Mängelquote leicht gestiegen** Insgesamt setzt sich der Trend der letzten Jahre mit einer ansteigenden Anzahl mangelbehafteter Fahrzeuge fort. So blieben nur 67,9 Prozent der Autos ohne Mängel, während 2022 noch 72,9 Prozent glatt durch die Prüfung

fuhren. Erhebliche oder gefährliche Mängel zeigten dieses Jahr 20,6 Prozent der Fahrzeuge (2022: 17,9 Prozent). 11,5 Prozent wiesen geringe Mängel auf, fünf von zehntausend Autos wurden als verkehrsunsicher sofort stillgelegt. „In Hessen sehen die Zahlen erfreulicherweise besser aus als im Bundesdurchschnitt“, sagt Uwe Herrmann, Leiter der technischen Prüfstelle für den Kfz-Verkehr bei TÜV Hessen. „Hier waren 71,2 Prozent der Kfz ohne Mängel, nur bei 17,2 Prozent wurden erhebliche oder gefährliche Mängel gefunden.“ Bei den geringen Mängeln lag das Land im Bundesschnitt, nicht mehr fahrtauglich waren 0,03 Prozent.

**Honda, VW und Audi vorn** Spannend gerade für Gebrauchtwagenkäufer ist auch die Bewertung der verschiedenen Typen. Dabei richtet sich das Ranking nach dem Anteil der Fahrzeuge mit erheblichen Mängeln (EM) – je niedriger, desto besser. Den Gesamtsieg bei den 2-3-jährigen Fahrzeugen holte sich 2025 der Honda Jazz (2,4 Prozent), gefolgt vom VW Golf Sportsvan (2,5 Prozent) und dem Audi Q2 (2,6 Prozent). Am anderen Ende der Skala lagen als Mängelrenner ihrer Fahrzeugklasse etwa der Ford S-Max (11,3 Prozent), der Skoda Scala (11,8 Prozent) und das Tesla Model 3 (14,2 Prozent).



Foto: DJD/TÜV-Hessen/Getty Images/Stadtratte

**VW siegt bei den E-Autos** Das Tesla Model 3 lag auch beim Vergleich der E-Autos im Test mit der höchsten EM-Quote an letzter Stelle. „Bei gleichzeitig sehr hoher Kundenzufriedenheit könnte das unter anderem daran liegen, dass Tesla zur Garantierhaltung keine jährliche Inspektion vorschreibt und die Wagen oft nach drei Jah-

ren bei der HU das erste Mal gecheckt werden“, so Herrmann. Den Spitzenplatz bei den Stromern sicherte sich der VW e-Golf mit einer EM-Quote von 3,4 Prozent, Zweiter wurde der Hyundai Kona Elektro (4,0 Prozent), Dritter der Mini Cooper SE (4,4 Prozent) Auch zwei weitere VW-Modelle, der ID.3 sowie der ID4/ID5 schnitten mit Platz 4 und 5 gut ab.

## Kfz-Technik **WACHTER**

Kfz-Reparaturen aller Fabrikate, Inspektion  
Motordiagnose, Fahrzeugelektrik, Einspritzanlagen  
TÜV-Abnahme im Hause,  
Abgasuntersuchung für Benzin & Diesel PKW,  
Klimaservice-Fachbetrieb  
*Lassen Sie sich einen Termin geben.*  
**\*\*\*\*SABO Rasenmäher\*\*\*\***  
**Verkauf und Reparaturservice**  
**SABO Qualitätsschmiede für Rasenmäher**

Kfz-Technik Meisterbetrieb Wachter  
Gutenbergerstr. 44 • 87679 Westendorf  
Tel.: 08344 598 • Fax: 08344 8217  
E-Mail: [info@kfztechnik-wachter.de](mailto:info@kfztechnik-wachter.de)  
[www.kfztechnik-wachter.de](http://www.kfztechnik-wachter.de)

## **Schneiderei** für

• **Damen und Herren** • **Vereinstrachten**  
• **Maßanfertigungen** • **Änderungen aller Art**

Monika Bauer  
Bgm.-Singer-Straße 5  
87679 Westendorf  
Termin bitte nach Vereinbarung

☎ 08344/921591

## **Elektrotechnik**

### **Hoffmann** GmbH

- TV - Video - HiFi - Elektro
- Telefone - Anlagen - ISDN

**Bahnstraße 33**  
**87662 Kaltental**  
**Telefon 0 83 45 / 97 03**  
**Fax 97 05**      **E-Mail: [hoffmannelektro@t-online.de](mailto:hoffmannelektro@t-online.de)**

- Kundendienst und Verkauf
- Meisterwerkstatt
- Sat- und Antennenanlagen

# Sechs neue FLY & HELP-Schulen in Malawi

## Eine Schule finanziert von Alfons Thomas

Reiner Meutsch, Gründer der Stiftung FLY & HELP, war in den vergangenen Tagen gemeinsam mit mehreren Spendergruppen in Malawi unterwegs, um neue Schulgebäude an insgesamt sechs verschiedenen Standorten einzuweihen.

**Die neue Schule in Kamphampha wurde finanziert von Alfons Thomas. Der Generalbevollmächtigte der LINUS WITTICH Mediengruppe hat nun bereits sechs Schulen ermöglicht. Seit vielen Jahren besteht eine enge Partnerschaft zwischen der Stiftung FLY & HELP und LINUS WITTICH, unter anderem dokumentiert über Anzeigen-Kampagnen.**

Die Eröffnungen der neuen Schulen waren bewegende Momente: Hunderte fröhlich singender Kinder empfingen die Reisegruppe mit offenen Armen und großer Dankbarkeit. Für viele von ihnen ist der Schulbesuch bislang ein unerreichbarer Traum geblieben – zu groß sind die Entfernungen zur nächs-



ten Bildungseinrichtung, zu prekär die Bedingungen in den wenigen vorhandenen Schulen. In Malawi müssen Kinder oft bis zu 15 Kilometer zu Fuß zur nächsten Schule zurücklegen – ein unzumutbarer Weg für kleine Kinder, der ihnen häufig den Zugang zu Bildung verwehrt.

Mit inzwischen 73 errichteten Schulgebäuden in Malawi leistet FLY & HELP einen entscheidenden Beitrag zur Bildungsförderung in einem der ärmsten Länder der Welt. Malawi ist geprägt von extremen Wetterbedingungen: Dürreperioden und Überschwemmungen vernichten Jahr für Jahr Ernten und

Vieh, führen zu schwerer Hungersnot. Obwohl das Land als politisch stabil gilt und für die Freundlichkeit seiner Bevölkerung als „das warme Herz Afrikas“ bekannt ist, sind die Herausforderungen immens. Ein besonders gravierendes Problem stellt der eklatante Mangel an Schulen dar. Rund 35 Prozent aller schulpflichtigen Kinder haben keinen Zugang zu Bildung. In den wenigen vorhandenen Schulen drängen sich teilweise bis zu 150 Kinder in einem einzigen Klassenraum. Für viele Mädchen bedeutet ein früher Schulabbruch zudem das Ende aller Zukunftsperspektiven.

Genau hier setzt FLY & HELP an: Die Stiftung baut Schulen in abgelegenen Dörfern, in denen es bislang keinerlei Bildungsmöglichkeiten gibt. Die aktuellen Einweihungen in Malawi sind ein weiterer wichtiger Schritt auf dem Weg in eine bessere Zukunft. Durch FLY & HELP wurden bereits über 950 Schulen weltweit errichtet und mehr als 190.000 Kindern in 57 Ländern eine bessere Zukunft durch Bildung geschenkt. **Weitere Informationen und Spendenmöglichkeiten finden Sie auf der Website der Stiftung unter [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de).**



▲ Alfons Thomas (4. von links) engagiert sich seit vielen Jahren für die Stiftung FLY & HELP und hat bereits sechs Schulen selbst finanziert.

Wir unterstützen  
das **Gemeinwohl**  
und **Bildung**  
in starken  
**Partnerschaften.**



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



**jobs-regional.de**  
by LINUS WITTICH

## Sommeraktion jobs regional

Vom 31. Mai bis einschließlich  
31. August 2025

gibt es auf Stellenanzeigen **10 %** zusätzlichen **Rabatt**  
inklusive **4 Wochen** Veröffentlichung in der **Jobbörse**

[www.jobs-regional.de](http://www.jobs-regional.de)

Ich berate Sie gerne!

**Nadja Hermann**

Mobil: 0160 3104170

[n.hermann@wittich-forchheim.de](mailto:n.hermann@wittich-forchheim.de)

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



**Bönsel** Bestattungen

**Bestattungsvorsorge  
zu Lebzeiten**

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie  
gerne und unverbindlich  
[www.boensel-bestattungen.de](http://www.boensel-bestattungen.de)

**Tag & Nacht**  
Telefon 08341 4629

**Kaufbeuren**  
Kemptener Str. 3

**Neugablonz**  
Gürtlerstraße 13

 **Qualifiziertes  
Bestattungsunternehmen**  
Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008



**Treffpunkt  
Deutschland.de**

Urlaub in der Heimat

Die Reisemagazine von LINUS WITTICH.

Willkommen im

# URLAUB



FERIENPARK LENZ

Genießen Sie außerhalb der Hauptsaison einen idyllischen Urlaub  
im Herzen der Mecklenburgischen Seenplatte. Rund 30 traumhafte  
Ferienhäuser für 2 bis 12 Personen bieten Ihnen Ruhe und Erholung.

Genießen Sie den goldenen Herbst direkt am Plauer See!

[www.ferienpark-lenz.de](http://www.ferienpark-lenz.de)  
Tel. 0152 08529030 | [urlaub@ferienpark-lenz.de](mailto:urlaub@ferienpark-lenz.de)

**Diese Preise sind der  
Wahnsinn!**

Jetzt **günstig  
online drucken**

**Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!**



# LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

**WARUM IN DIE WANNE KLETTERN?**

Ihr Umbau in 24 Stunden! → 0 83 74 588 145



- Badewanne zur begehbaren Dusche
- hoher Komfort mit geringem Aufwand
- Anti-Rutsch Beschichtung
- Sicherheitsglas
- saubere Baustelle
- kostenloses Angebot vor Ort
- bis zu 100 % Förderung

**BADELIX****MIETWAGEN****Iris Lind-Eklöh**

Westendorfer Str. 9 • 87656 Germaringen

☎ 0 83 41 - 30 56

@ info@taxi-germaringen.de

Dialyse-, Kranken-, Flughafenfahrten u. v. m.

Herr Maik Julius Franz kauft Nachlässe

Tel.: 0 89 / 21 52 96 74

Möbel - Porzellan - Bleikristall - Zinn - Antiquitäten

Armband/Taschenuhren - 1+2 Weltkrieg Nachlässe

Trachten - Pelze - Abendmode - Handtaschen

Münzen - Gold/Silber/Modeschmuck - Zahngold

Kostenlose Hausbesuche auch in Ihrer Region

Deutscher Familienbetrieb seit 1997 - www.kunst-antik-franz.de

**TRAKTOR EXPORT**

Ihr Rasentraktor oder Aufsitzmäher steht zum Verkauf?

- Wir kaufen:** ✓ Gebraucht, defekt, mit Motorschaden oder neuwertig  
 ✓ Schnelle & faire Abwicklung  
 ✓ Abholung nach verbindlicher Preiseinigung

Kontakt per Anruf oder WhatsApp: 0157 / 859 82 793  
 Mail: anfrage@traktor-export.de

**HAUSMESSE****DEZENTRALE WOHNRAUMLÜFTUNG****Samstag,  
05. Juli 2025**

09:00 Uhr - 16:00 Uhr

**KLIMAFREUNDLICH  
BAUEN + SANIEREN**

Vortragszeiten:  
 10:00 Uhr - 11:00 Uhr  
 14:00 Uhr - 15:00 Uhr

**RAIDA Werksvertretung**

Laichweg 17, 87651 Bidingen, Tel: 08348 978900

Geburtstags-Anzeigen online aufgeben

[wittich.de/geburtstag](http://wittich.de/geburtstag)**Der Finanz-Experte online**

**Praxistipps**, die nicht an jeder  
 Straßenecke zu haben sind!



- Überlegungen vor der Geldanlage 30.6. | 30.10.
- Größten Fehler bei der Geldanlage 3.7. | 13.11.
- Aktuell empfehlenswerte Geldanlage 10.7. | 20.11.

30 Min. abends, 5 € Schutzgebühr, Termine &amp; Anmeldung:

[www.finanzZentrum-allgaeu.de/Veranstaltungen](http://www.finanzZentrum-allgaeu.de/Veranstaltungen)**BESTATTUNGEN  
Aurbacher**Kirchplatz 6 • 87666 Pforzen  
Lindauer Str. 2-4, 87600 Kaufbeuren

Telefon 083 46 / 20 14 946

[www.bestattungen-aurbacher.de](http://www.bestattungen-aurbacher.de)**Unser Service auf einen Blick.**

Haben Sie Fragen unabhängig von einer Anzeigenschaltung?

Dann sind unsere weiteren Servicebereiche gerne für Sie da!\*

Tel.-Nr. 09191 7232-

**Abonnements -17/ -35**

vertrieb@wittich-forchheim.de

**Aufträge/Rechnungen -20 / -25**

anzeigen@wittich-forchheim.de

**Mahnungen -25**

fakturierung@wittich-forchheim.de

**Privatanzeigen -25 / -31**

service@wittich-forchheim.de

**Redaktion**  
redaktion@wittich-forchheim.de**Reklamation bzgl. Verteilung -27 / -40**

reklamation@wittich-forchheim.de

**Allgemeine Servicefragen -0**  
service@wittich-forchheim.de

\*Telefonische Geschäftszeiten: Mo. – Do. 7.30 – 16.30 Uhr, Fr. 7.30 – 13.00 Uhr

Peter-Henlein-Straße 1 • 91301 Forchheim  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Für gewerbliche Anzeigen

und Familienanzeigen

bin ich gerne für Sie da!

**Nadja Hermann**

Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

**Mobil: 0160 3104170**

n.hermann@wittich-forchheim.de